



给予殖民地国家和人民独立宣言
执行情况特别委员会

直布罗陀

秘书处编写的工作文件

目录

	页次
一. 概况	3
二. 宪法、法律和政治问题	3
三. 预算	4
四. 经济状况	4
A. 概况	4
B. 贸易	4
C. 银行和金融服务	5
D. 运输、通信和公用事业	5
E. 旅游业	6
五. 社会状况	6
A. 劳工	6
B. 社会保障和福利	6

注：本工作文件所载资料摘自管理国按照《联合国宪章》第七十三条(辰)款向秘书长递交的资料和西班牙政府提供的资料及公开发表的资料，包括领土政府提供的资料。管理国于2014年1月10日递交了资料。更多详细资料载于以前的工作文件，可查阅：<http://www.un.org/en/decolonization/workingpapers.shtml>。



C.	公共卫生	6
D.	教育	6
E.	犯罪和公共安全	7
F.	人权	7
六.	直布罗陀问题对话论坛	7
七.	领土的未来地位	8
A.	管理国的立场	8
B.	领土政府的立场	9
C.	西班牙政府的立场	9
D.	联合王国和西班牙之间的谈判	10
E.	联合王国和直布罗陀的讨论	10
八.	联合国的审议	11
A.	给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会	11
B.	特别政治和非殖民化委员会(第四委员会)	11
C.	大会采取的行动	12

一. 概况

1. 直布罗陀是大不列颠及北爱尔兰联合王国管理的一个非自治领土。根据管理国，联合王国政府与其非自治领土现行关系的基础铭载于各领土的宪法中。根据 1713 年《乌得勒支条约》，西班牙将直布罗陀的主权割让给联合王国，而领水是来自对土地的主权。西班牙则声称，根据该条约第十条，所割让的只有直布罗陀城市和城堡以及其港口、海港防御工事和要塞。大会长久以来呼吁西班牙和联合王国就直布罗陀问题进行会谈(参看 1965 年 12 月 16 日第 2070(XX)号决议)，在 2013 年促请西班牙和大不列颠及北爱尔兰联合王国政府聆听直布罗陀的权益问题和愿望，本着 1984 年 11 月 27 日《布鲁塞尔宣言》的精神，考虑到大会有关决议及各项适用原则，并本着《联合国宪章》的精神，达成明确解决直布罗陀问题的办法(见下文第七节和第八节)。

2. 该领土是一个狭窄的半岛，从西班牙西南海岸向南延伸，有一个长约 1.6 公里的地峡与西班牙相连。海湾以西 8 公里是西班牙的阿尔赫西拉斯港，隔着直布罗陀海峡以南 32 公里与非洲大陆相望。根据管理国，直布罗陀的面积为 5.8 平方公里；但根据声称对该领土拥有主权的西班牙，其面积则为 4.8 平方公里。直布罗陀地峡及水域有关问题的争议仍然存在。

3. 根据管理国，2012 年领土人口约为 30 000 人。领土货币是直布罗陀镑，与英镑平价流通。领土主要与欧洲国家、美利坚合众国和北美国家进行商贸活动。《2002 年英国海外领土法案》授予“英国海外领土公民”以英国公民身份。

二. 宪法、法律和政治问题

4. 根据《2006 年直布罗陀宪法令》，海军中将詹姆斯·本杰明·杜通爵士自 2013 年 12 月在该领土代表英国王室。总督负责对外事务、防务、内部安全(包括与直布罗陀警察局共同负责的警务)以及《宪法》赋予他的一些公职人员任命权。选举之后，总督酌情从议会当选成员中任命他认为最有可能得到议会绝大多数当选成员信任的人担任首席部长。总督根据首席部长的建议，从议会当选议员中任命其他部长。根据《直布罗陀宪法》，英国王室保留为直布罗陀和平、秩序和善治而随时制订法律的立法权力。《宪法》还就英王室在直布罗陀的土地作出了规定。

5. 直布罗陀设有最高法院，上诉可向上诉法院提出，之后可由女王会同枢密院受理，根据枢密院的建议行事。

6. 根据领土政府提供的数字，费边·皮卡多为首的直布罗陀社会主义工党/直布罗陀自由党联盟在 2011 年 12 月 8 日举行的大选中赢得约 49% 的选票，而直布罗陀社会民主党票数则为 47%。预计将于 2015 年举行下届选举。

7. 2004年6月，经过长达10年的争取行使欧洲选举权的运动，直布罗陀居民参加了上次欧洲议会选举，其依据是，就选举而言，直布罗陀居民被管理国视为西南英格兰选区的一部分。

8. 西班牙政府的立场仍然是，《2006年宪法》不影响直布罗陀的国际地位；《宪法》的通过是对殖民制度的改革，但殖民制度没有改变；这也丝毫不影响直布罗陀未来的非殖民化进程，而在该进程中适用的是领土完整原则，不是自决原则。在这方面，西班牙政府强调，直布罗陀必须透过负责领土国际关系的管理国联合国参与任何国际文书，包括在国际金融服务、人权和环境领域的国际文书。

9. 而联合王国认为，作为联合国承认的单独领土，直布罗陀自1946年以来一直列入联合国非自治领土名单，享有《联合国宪章》赋予的单独和集体的权利。管理国清楚知道，《2006年宪法》列明了联合王国政府和直布罗陀政府的相关职能。

三. 预算

10. 根据管理国提供的资料，截至2013年3月，领土政府的收入为4.86亿英镑，支出为3.71亿英镑。领土政府批准支出5400万英镑用于2013/2014年基本建设项目，由改进发展基金供资。直布罗陀现行可征收个人最高税率为30%，公司税率为10%。对于欧洲联盟立法，领土的税制成为了令人关切的问题。

四. 经济状况

A. 概况

11. 直布罗陀未发现自然资源，农业用地缺乏。经济越来越依靠旅游业以及提供包括银行业、保险、航运和证券组合管理在内的金融服务，还有在线游戏。根据管理国提供的资料，2011/2012年度，直布罗陀国内生产总值(国内总产值)增至大约11.38亿英镑，人均国内总产值估计为38000英镑。

12. 1980年以前，经济主要依赖联合王国国防部的支出。根据管理国，这些年来，情况已大为改变。联合王国军事支出从占直布罗陀经济60%降至不到6%。2013年，在大约20000名劳工队伍中，国防部雇用了600人左右。

B. 贸易

13. 2012年，领土进口总额约为22.86亿英镑。约有31%的非燃料进口来自联合王国，其他来源包括德国、荷兰和西班牙。领土2012年的出口总额约为19.08亿英镑。出口主要仍然是为航运提供的石油和石油产品再出口。

14. 在这方面，在 2013 年，西班牙政府多次指责在海上从直布罗陀船舶油箱供应燃油(称为“海上供油”过程)的情况多得惊人，在直布罗陀海峡这样一个过境交通繁忙区域，这种做法会带来严重环境危害。

15. 联合王国政府则指出，直布罗陀的海上供油业是一个管理良好的、合法的商业活动，符合国际海事组织的海洋污染条例，环保记录也非常好。

C. 银行和金融服务

16. 根据管理国，直布罗陀具有健全的私营金融部门，由金融服务委员会负责监管，而直布罗陀金融中心则负责营销和推广国际金融服务。到 2013 年年底，领土签署了 27 项税收信息交换协定。有 18 家银行在直布罗陀运营。2013/2014 年，联合王国将国际证券委员会组织关于协商合作和交换信息的多边谅解备忘录延伸适用于直布罗陀。

D. 运输、通信和公用事业

17. 2006 年，在西班牙科尔多巴举行的会谈商定了关于改善进出直布罗陀的陆路运输协定。其中包括在栅栏/边境处开通双向通道，并为人员和车辆开设红色和绿色通道。由于直布罗陀未加入欧洲联盟关税同盟，因此仍然需要海关和警察检查。此外，就出境管制而言，联合王国(因此也包括直布罗陀)不属于申根区。

18. 根据管理国，在直布罗陀政府为环境目的铺设人工鱼礁之后，从 2013 年 7 月 26 日开始，西班牙政府在直布罗陀与西班牙边境实行过分和耗时的检查，导致最长七个小时的延误。

19. 西班牙则强调，在栅栏进行的检查绝对不是出于政治动机，只是为了按照随机性、相称和不歧视原则，确保严格遵守西班牙和欧盟的法规。对于西班牙来说，这些检查必是要的，以便履行其对整个欧盟的义务，特别是因为必须考虑到，在这个地区，各式各样的非法贩运是司空见惯的(见下文第 31 段)，而且直布罗陀既不属于申根区，也没有参加欧盟关税同盟。此外，西班牙强调，按照《乌得勒支条约》(见上文第 1 段)，在拉利内亚德拉孔塞普西翁(栅栏)设立的警察和海关检查站并不是西班牙承认的边界。

20. 联合王国政府继续负责履行与机场航空安保有关的一切国际义务，该机场是军用机场，也可供民用航班使用，国防部保留对机场军用航空方面的所有权和运营职责。根据管理国，直布罗陀议会制定的立法对民用航空安全和安保作了规定，民航属于直布罗陀政府的责任。这种责任继续被西班牙否定。西班牙的立场是，联合王国对这一地峡(机场就建在这一地峡)的占领是非法的，不符合国际公法，因为《乌得勒支条约》割让的地区不包括这一地峡。而联合王国则深信，根据《乌得勒支条约》以及长期持续占有情况，联合王国拥有整个直布罗陀领土的主权。

21. 直布罗陀海峡是一条主要水道，许多远洋客货轮都使用领土港口设施。根据联合王国，依照《联合国海洋法公约》，它适用了 3 英里以内属英属直布罗陀领水的原则(或与其他领水之间的中线为边界)。西班牙则认为，西班牙对其领水、包括直布罗陀周围所有海域(唯一不含其港口设施)行使主权和管辖权。

22. 管理国经常就西班牙国有船舶非法闯入英国直布罗陀领水向西班牙政府提出抗议，指出这违反《联合国海洋法公约》关于无害通过的意义的第 19 条和《国际海上避碰规则公约》，其中规定机动船舶在日落后日出前亮灯。

23. 西班牙则指出，联合王国所说的西班牙船舶“非法闯入”都是西班牙船舶在西班牙领水的日常活动(见第 1 段)。

E. 旅游业

24. 2012 年旅游业部门记录的旅客人数达到 1 200 万左右。经陆路抵达直布罗陀的旅客主要是来自西班牙的一日游旅客；搭机游客主要来自联合王国；乘船抵达者包括从摩洛哥乘轮渡来的游客，以及乘游轮来的一日游游客。

五. 社会状况

A. 劳工

25. 截至 2012 年 10 月，领土约有 21 500 个工作岗位，其中建筑业部门约有 2 000 个工作岗位，银行和金融业超过 3 100 个工作岗位，博彩业超过 2 800 个工作岗位，零售业有差不多 3 000 个工作岗位，这几个是最大的产业部门。失业率为劳动力的 3.7%。

B. 社会保障和福利

26. 直布罗陀社会保障和福利部门继续由先前各项工作文件提到的各种社会保险法案监管，涵盖工伤、病残和工业死亡补贴、产妇补助和津贴、死亡抚恤金、养老金、遗属恤金和监护人津贴等领域。

C. 公共卫生

27. 直布罗陀卫生局是领土政府的一个部门，负责在领土内提供卫生保健服务。在 2012/2013 年期间，没有婴儿死亡。领土政府继续努力应对老年人的需求。

D. 教育

28. 在直布罗陀，所有 4 至 15 岁的儿童均享有免费义务教育，教学语言是英语。公共教育系统有 11 所小学、2 所中学，还有直布罗陀成人教育学院和职业培训中心，为 5 000 多名学生服务。领土的识字率被认为接近 100%。

29. 2013年3月终了年度的政府教育支出约达3 400万英镑。学校建筑修缮支出几达200万英镑。成功获得联合王国大学录取的学生有权领取直布罗陀政府奖学金。根据领土政府，在2012/2013年期间，有833名学生在联合王国上大学。

E. 犯罪和公共安全

30. 直布罗陀皇家警察与直布罗陀警察局一道，共同负责领土的执法工作。总督对直布罗陀警务工作的廉洁、正直和独立以及包括内部治安在内的国家安全负全面的、最终的责任。

31. 直布罗陀警察局2012/2013年度报告指出，在本报告所述期间，记录在案的犯罪案件总数下降了18%，降至大约3 700起。案件减少跨越所有犯罪领域，包括重罪、与毒品有关的犯罪和交通事故罪。在2012年，直布罗陀警察局一项调查指出烟草走私是警方规划处理的一个问题。据西班牙提供的数字，2010年和2012年间，源自领土的烟草走私增加了213%，在2013年总额达到差不多1百万包香烟。

32. 根据管理国，已将经济合作与发展组织主持制订的《禁止在国际商业交易中贿赂外国公职人员公约》延伸适用于直布罗陀。该公约将重点放在贿赂交易的“供应方”。它规定了具有法律约束力的标准，将这种贿赂行为刑罪化，并制订了一套有关措施，以有效打击贿赂。

F. 人权

33. 直布罗陀适用下列主要国际人权文书：《经济、社会、文化权利国际公约》、《公民及政治权利国际公约》、《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》和《欧洲保护人权与基本自由公约》。《领土宪法》列有关于个人基本权利和自由的一章。应直布罗陀政府于2013年提出的要求，联合王国正在考虑将《消除对妇女一切形式歧视公约》延伸适用到该领土。

六. 直布罗陀问题对话论坛

34. 联合王国和西班牙就直布罗陀问题进行的多次谈判导致在2004年成立了直布罗陀问题对话论坛。自2010年以来，没有召开过任何会议。2012/2013年期间，联合王国表示愿意继续举办论坛，并作为一个备选办法，还提出视情况举行非正式的特设对话，让所有有关各方参与正在讨论的问题。西班牙虽然接受，设立特设小组让所有有关方面参与进来也许是应对当前讨论中的一些具体问题的适当办法，但表示立场，认为该论坛已不复存在，应建立一个有利于社会福祉和区域经济发展、有坎波德直布罗陀和直布罗陀人民代表参加的新的地方合作机制，以取代该论坛。

35. 联合王国政府则建议在 2012 年 4 月进行特设会谈，采取灵活的讨论方式，以照顾西班牙对代表问题的关切，从而摒弃偏执性思考造成的僵局。截至 2013 年 2 月，联合王国仍在等待西班牙政府确认愿意按此办法进行对话。在这方面，西班牙政府指出，它已接受了这个方式，并正在设法同联合王国政府就进行特设会谈的条件达成协议。

七. 领土的未来地位

A. 管理国的立场

36. 在 2013 年 10 月 9 日举行的大会特别政治和非殖民化委员会(第四委员会)会议上，管理国联合王国代表行使答辩权发言，除其他外，他回顾说，联合王国对直布罗陀及其周边领水享有主权，而且，直布罗陀作为一块单独领土，享有《宪章》赋予的个别和集体权利。2006 年直布罗陀《宪法》规定，直布罗陀和联合王国之间是现代和成熟的关系，不是基于殖民主义的关系。联合王国绝不会违背直布罗陀人民的意愿，做出将其置于另一个国家的主权之下的安排，也不会参加直布罗陀人民所反对的主权谈判。

37. 他接着说，联合王国和直布罗陀希望继续参与三边对话论坛。这个论坛是为所有各方利益加强联合王国、直布罗陀和西班牙关系的最可信、最建设性和最可行的办法。联合王国对西班牙在 2011 年退出会谈表示遗憾。但在 2012 年 4 月联合王国和直布罗陀向西班牙提出建议后，联合王国注意到有了朝向特设会谈的建设性举动。

38. 此外，联合王国否认关于它非法占领该地峡及其周围水域的指控。按照《联合国海洋法公约》，领水是来自对土地的主权。在根据《乌得勒支条约》割让土地时，相应水域的主权也随之转让。因此，联合王国确信具有对英属直布罗陀领水的主权。联合王国将继续维护英国主权，并将使用相称的军事、警察和外交手段来应对入侵和其他事件。

39. 最后，他指出，联合王国还否认关于在直布罗陀海湾内定位置放混凝土块的指控。创造珊瑚礁是合法的，是直布罗陀政府长期海洋环境管理计划的一部分，为的是改善鱼种和更新生境。使用无生命的混凝土块来创造人工礁是符合国际最佳做法的，他认为也符合西班牙本身建造人工礁的办法。

40. 在答复西班牙代表在同一次会议上的发言时，联合王国代表重申，领水是来自对土地的主权。联合王国因此确信具有对直布罗陀领水的主权(见 A/C.4/68/SR.5)。

B. 领土政府的立场

41. 2013年10月9日，直布罗陀首席部长在第四委员会发言时说，除其他外，直布罗陀代表曾告诉非殖民化特别委员会，他们的目的是自治，之后已过了50年，现已实现的地位是自治，还未达到独立。如果大会同意这一说法，则应把直布罗陀从非自治领土清单中除名，如果不同意，则委员会和非殖民化特别委员会应当协助解决其宪法中需要解决的任何缺点。

42. 以他认为，所谓由于主权争端某些殖民地情况特别和特殊的说法是不对的，那是西班牙坚持的说法，也是阿根廷对福克兰群岛的说法，他们一致努力企图创造一种理论，而这种理论在联合国决议或习惯国际法中并无根据。他们这样做是为了避免对直布罗陀人民和福克兰群岛人民适用不可剥夺的自决权。

43. 发言人继续指出，尽管直布罗陀人作为一个民族别无所求，只要不受干预地生活，与所有民族友好，与近邻合作，但在2013年他们却遭到西班牙“前所未有地煽动对他们的仇恨，经济制裁，在边界的人身限制，警察和军队入侵他们的领海，开枪射击他们，并针对他们在西班牙的财产纵火和破坏”。西班牙现政府拒绝了很有前途的三边对话论坛，意图破坏在该论坛达成的协议，花了18个月才接受进行特设接触的提议，以处理可能彼此有利和相互理解的领域。但发言人最后指出，不可能根据布鲁塞尔进程谈判转让主权，因为直布罗陀人民绝不会同意任何这种讨论或转让(见A/C.4/68/SR.5)。

C. 西班牙政府的立场

44. 2013年9月25日，西班牙总理马里亚诺·拉霍伊·布雷先生在大会发言，指出大会就非殖民化问题制定了综合性的普遍法律原理，西班牙全力支持该法理。他必须再次向大会提出英国殖民地直布罗陀问题，本组织于1963年将其列入有待非殖民化的非自治领土名单。它是欧洲剩下的唯一此类领土，影响到西班牙的领土完整。他接着指出，自此以来，联合王国就无视大会的授权以及在1984年《布鲁塞尔宣言》中对西班牙所作的承诺。此外，他认为，这一不合时宜的做法继续给直布罗陀和周边地区的公民带来不便。西班牙的主张基于大会普遍非殖民化原则所给予的合法性，再次吁请联合王国重启双边对话和区域合作。

45. 2013年10月9日，西班牙常驻联合国代表在第四委员会发言，除其他外，他说正如大会在相关决议所明确指出的，领土完整原则适用于直布罗陀问题，而且西班牙和联合王国之间的双边谈判必须尊重这个原则。对西班牙而言，解决办法是，归还西班牙按照《乌得勒支条约》移交的领土以及后来被联合王国“非法占领”的土地，特别是地峡和周边水域。必须考虑到直布罗陀人民的利益，联合王国作为管理国对这些利益负有责任。但是，直布罗陀不能是主权会谈的当事方，而且联合王国曾一再承认，根据《条约》，没有西班牙的同意直布罗陀不能独立。自决原则并不适用于直布罗陀一案。

46. 他接着说，自 2012 年直布罗陀当局终止了与西班牙渔民协会的 1999 年非正式协议以来，西班牙与该殖民地的紧张关系加剧。在 2013 年夏季，混凝土块被置放在西班牙认为属于它的水域，并且一直在直布罗陀东边的码头继续施工以扩大领土面积。发言人认为，所有这些问题的背景是，英国人想要在当地人为地创造新的现实。

47. 而西班牙则愿意按照国际法和既定原则同联合王国维持良好关系。西班牙不接受三边对话论坛，这一论坛已成为推进直布罗陀主权主张的工具，但积极看待英国提议的特设对话，因为这可以创建一个加强区域和地方合作的框架。发言人最后指出，联合王国是友邦和盟国，考虑到此案的特殊性，应当就主权问题重开双边对话。

48. 西班牙代表就联合王国代表在同一会议上的发言行使答辩权，指出西班牙关于根据《乌得勒支条约》割让给大不列颠土地的立场保持不变。西班牙不承认联合王国对不包括在条约第 10 条内的土地、空域和海域有任何权利，根据该条割让的只是直布罗陀城市和城堡、其港口、防御工事和堡垒。他接着指出，西班牙没有根据《乌得勒支条约》把地峡割让给联合王国，地峡一直在西班牙主权下，联合王国持续占领并不满足国际法关于取得主权的要求。因此，西班牙的了解是，对地峡的占领是非法的，是违反国际法的。此外，他指出西班牙政府完全不同意联合王国代表关于《联合国海洋法公约》适用于直布罗陀周边水域的理解（见 A/C.4/68/SR.5）。

D. 联合王国和西班牙之间的谈判

49. 2013 年，没有在独立于对话论坛以外的《布鲁塞尔进程》框架内进行双边谈判。联合王国明确表示没有直布罗陀的赞同，不会进行与主权有关的谈判，也不会开展直布罗陀不满意的主权谈判进程。

50. 西班牙政府则继续要求恢复就主权问题与联合王国政府进行双边谈判。他认为联合王国的立场违反了大会有关决议规定的原则，也违反了与西班牙一起在 1984 年《布鲁塞尔宣言》中作出的承诺。

E. 联合王国和直布罗陀的讨论

51. 联合王国和直布罗陀政府都确认，目前的《宪法》为双方规定了现代和成熟的宪法关系，这种关系并非以殖民主义为基础。联合王国政府和领土政府都认为联合国的除名标准和非殖民化标准已经过时，并同时确认根据《联合国宪章》第七十三条(辰)款，联合王国有义务继续提交年度报告，直到大会把有关领土从非自治领土名单中除名。

八. 联合国的审议

A. 给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会

52. 西班牙一名代表出席了 2013 年 5 月 28 日至 30 日在基多举行的第三个铲除殖民主义国际十年执行情况加勒比区域研讨会，并发了言，直布罗陀一名代表也出席研讨会发了言(见 [A/68/23](#))。

53. 2013 年 6 月 12 日，特别委员会举行会议讨论直布罗陀问题，面前有秘书处编写的 2013 年有关该领土的工作文件([A/AC.109/2013/15](#))。如会议简要记录([A/AC.109/2013/SR.4](#))所反映的，西班牙代表、直布罗陀首席部长和一个民间社会组织在会上发言。经主席提议，委员会决定其下届会议继续审议这一问题，并向大会转递有关文件，以便利第四委员会审议这一问题。

B. 特别政治和非殖民化委员会(第四委员会)

54. 2013 年 10 月 9 日，大会第四委员会审议了直布罗陀问题。如会议简要记录所反映的(见 [A/C.4/68/SR.5](#))，委员会听取了直布罗陀首席部长的发言。在同次会议上，西班牙发了言。联合王国针对西班牙代表的发言，行使答辩权发了言。

55. 在 2013 年 10 月 11 日，联合王国代表，除其他外，指出尽管西班牙最近加大了对直布罗陀的压力，联合王国将继续尊重直布罗陀人民在所有事项(包括涉及联合王国、西班牙和直布罗陀的特设会谈)上的愿望(见 [A/C.4/68/SR.7](#))。

56. 在 2013 年 10 月 1 日，西班牙行使答辩权发言，指出直布罗陀当前的形势是地方当局对抗区域合作造成的结果。他们投放混凝土块，阻止西班牙人捕鱼，而不履行其致力于打击走私的承诺，迫使西班牙根据国内和欧洲立法加强其在该区域的安全防务。然而，西班牙政府愿意继续就西班牙与联合王国举行特设会议的条件进行讨论，并让边界两侧的地方和区域当局参与其中，以重新建立区域合作。关于直布罗陀的主权问题，联合国的规定极其明确：联合王国和西班牙应进行谈判。凡是部分或完全破坏任何国家的国家统一和领土完整的殖民状态，均有悖于《宪章》的宗旨和原则(见 [A/C.4/68/SR.8](#))。

57. 在 2013 年 10 月 25 日的会议上，第四委员会未经表决通过了委员会主席提出的关于直布罗陀问题的决定草案 [A/C.4/68/L.6](#)(见 [A/C.4/68/SR.14](#))。

58. 在 2013 年 10 月 10 日西班牙常驻联合国代表给第四委员会主席的信中，西班牙政府坚决反对直布罗陀首席部长 10 月 9 日在第四委员会发言时所作的陈述，认为其中“包含了明目张胆的谎言和对西班牙人民、当局和媒体的严重侮辱，因此是不可接受的”(见 [A/C.4/68/7](#))。

C. 大会采取的行动

59. 2013年12月11日，大会根据第四委员会的建议，未经表决通过了关于直布罗陀问题的第68/523号决定。决定案文如下：

大会，回顾其2012年12月18日第67/530号决定：

(a) 促请西班牙和大不列颠及北爱尔兰联合王国政府聆听直布罗陀的权益问题和愿望，本着1984年11月27日《布鲁塞尔宣言》的精神，考虑到大会有关决议及各项适用原则，并本着《联合国宪章》的精神，达成明确解决直布罗陀问题的办法；

(b) 注意到联合王国希望继续维持直布罗陀问题三边对话论坛；

(c) 注意到西班牙的立场，即该论坛已不复存在，应建立一个有利于社会福利和区域经济发展、有坎波德直布罗陀和直布罗陀人民代表参加的新的地方合作机制，以取代该论坛；

(d) 注意到双方努力解决当前的问题，并以非正式特设方式让所有相关和适当的当事方进行灵活和有针对性的对话，以便找到共同的解决办法，在互利的问题上取得进展。